

CONDIZIONI DI PRENOTAZIONE

Prenotazione minima 3/7 giorni.

Per prenotare è richiesta una caparra penitenziale (art. 1386 C.C.) del 25%.

L'accettazione delle prenotazioni è subordinata alla disponibilità dei posti; dovrà definitiva con la conferma della Direzione. Nell'assegnare le piazzuole si cercherà di tenere conto delle esigenze dei clienti, ma non si possono assolutamente assicurare posti lago, vicini, ecc.

L'intero periodo prenotato dovrà comunque essere sempre corrisposto.

La piazzuola/appartamento/Bw./Vill. sarà a disposizione dalle ore **16.00** del giorno di arrivo e dovrà essere lasciata libera entro le ore **10.00** del giorno di partenza (ore **12.00** per le piazzole).

Per i cani è obbligatorio il libretto sanitario aggiornato, da presentare all'accettazione.

Il pagamento dovrà essere effettuato all'arrivo.

RESERVIERUNGSBESTIMMUNGEN

Mindestaufenthalt bei Reservierungen 3/7 Tage.

Bei Reservierung wird eine Anzahlung von 25% des Gesamtbetrags fällig.

Reservierungen sind vom Platzangebot abhängig und sind erst nach schriftlicher Bestätigung der Direktion gültig.

Bei der Zuteilung der Stellplätze versuchen wir selbstverständlich den Wünschen unserer Gäste in Bezug auf Seenähe, Freundeskreis usw. gerecht zu werden, können jedoch nicht dafür garantieren.

Auf jeden Fall muss der gesamte Buchungszeitraum bezahlt werden.

Der Stellplatz und das Appartement/Bw./Vill. stehen am Anreisetag **ab 16 Uhr zu Ihrer Verfügung.**

Am Abreisetag muss der Stellplatz bis spätestens 12 Uhr, das Appartement bis spätestens 10 Uhr verlassen werden. Beim Check-in müssen Sie den aktualisierten Heimtierausweis vorzeigen.

Der Gesamtbetrag ist bei der Ankunft zu begleichen.

RESERVATION TERMS

3/7 - days minimal reservation.

It is necessary for booking to pay a deposit of 25% of the amount of the whole period.

The reservation acceptance is depending from the place availability and will become definitive only after the direction confirmation.

When we allocate the laybies, we try to take into consideration all the customer's needs, but we cannot guarantee the lake places or near-by places, and so on. anyway, the whole period has to be paid in any case.

The layby/flat /Bw./Cott. **will remain available from 4 pm** of the arrival day and is to be set free before 10 am of the departure day (12 am for the laybies).

At check-in you have to show the updated Pet Passport.

The amount due has to be settled on arrival.

CONDITIONS DE RESERVATION

Réservation minimum de 3/7 jours.

Pour la réservation il doit être payé des arrhes du 25% de la somme du séjour.

L'acceptation des réservations est subordonnée à la disponibilité des places et va devenir définitive lors de la confirmation de la part de la direction.

Lors de l'assignation des place; on essaiera de respecter les exigences des clients, sans pouvoir par contre assurer l'assignation des places avec vue sur le lac, ou des places voisines, etc. toute la période réservée devra être en tout cas entièrement réglée.

La place/l'appartement/Bw./Pav. **sera disponibile à partir de 16 h** du jour de l'arrivée, et devra être quitté vent 10 heures du jour du départ (12 heures pour les places).

Lors de l'enregistrement, vous devez présenter le passeport pour animal de compagnie mis à jour.

Vous devez régler le solde à votre arrivée.

Annullamento:

- Per prenotazioni con arrivi fino al **15 maggio**:

Fino a 8 giorni prima del giorno di arrivo gratis*; Da 7 a 0 giorni dall'arrivo l'intera caparra.

- Per prenotazioni con arrivi dal **16 maggio**:

Fino a 15 giorni prima del giorno di arrivo gratis*; Da 14 a 0 giorni dall'arrivo l'intera caparra.

- *In ogni caso verranno addebitati € 20,00 per spese amministrative.

- Il cliente è tenuto a comunicare il ritardato arrivo.

- Il cliente è tenuto a comunicare alla direzione l'arrivo dopo le ore 21.00.

- In caso di mancato arrivo del prenotato la piazzola, bungalow, appartamento,

villino saranno ritenuti liberi dalle ore 12.00 del giorno dopo la data di arrivo prenotato.

Stornierung:

- Für Reservierungen mit Anreise bis zum **15. Mai**:

Bis 8 Tage vor Anreise kostenlos*;

Ab 7 Tagen vor der Anreise ist die gesamte Anzahlung fällig.

- Für Reservierungen mit Anreise ab **16. Mai**:

Bis 15 Tage vor Anreise kostenlos*;

Ab 14 Tagen vor der Anreise ist die gesamte Anzahlung fällig.

- *Bei Stornierung werden auf jeden Fall € 20,00 für Verwaltungsgebühr einbehalten.

- Der Guest muss mitteilen, wenn die Ankunft nach 21 Uhr erfolgt.

- Bei Nichtanreise werden Stellplatz, Bungalow, Apartment und kleine Villen ab 12 Uhr des darauffolgenden Tages freigegeben.

Cancellation:

- For reservations with arrivals until **15th May**:

Up to 8 days before arrival it is free-charge*;

Between 7 till 0 days before arrival it costs the total amount of the deposit.

- For reservations with arrivals from **16th May**:

Up to 15 days before arrival it is free-charge*;

Between 14 till 0 days before arrival it costs the total amount of the deposit.

- *In any case there is the cost of administration of € 20,00 to pay.

- The guest has to communicate if the arrive is after 21 o'clock.

- In case the guest doesn't arrive, camping-place, bungalow, flat, little cottage become free after 12 o'clock of the next day of the arrive booked.

Annulation:

- Pour les réservations avec arrivées jusqu'au **15 Mai**:

Jusqu'à 8 jours avant l'arrivée, elle est gratuite*;

De 7 à 0 jours de l'arrivée, elle coûte la totalité de l'acompte.

- Pour les réservations avec arrivées à partir du **16 Mai**:

Jusqu'à 15 jours avant l'arrivée, elle est gratuite*;

De 14 à 0 jours de l'arrivée, elle coûte la totalité de l'acompte.

- *En tout cas il y a le prix de l'administration du € 20,00 à payer.

- L'hôte doit communiquer l'arrive après 21 heure.

- Au cas il n'y a pas l'arrive du hôte, l'emplacement, bungalow, cottage sont libre après 12 heure de le lendemain l'arrive réservé.

Dati coordinate bancarie per bonifico - Bankverbindung für Gutschrift - Account for bank transfer
 INTESA SANPAOLO Spa Piazza Vittorio Emanuele 61 - 25087 Salò - IBAN: IT56 Q030 6955 1801 0000 0007 784 - BIC: BCITITMM
 registrato / zugunsten / registered to F.I.I. SANDRINI di Sandrin Sandro & C. sas

Camping Zocco - Via del Zocco - 25080 Manerba del Garda - Tel. 0039.0365.551605 www.campingzocco.com - info@campingzocco.com





Listino Prezzi - Price List - Liste des Prix - Preisliste

CAMPING				
C.I.R. 017102-CAM-00013 CIN : IT017102B1HECCLDXU Al giorno - pro Tag per day - par jour Euro				
	01/05-30/05 08/09-05/10 *	30/05-11/07 31/08-08/09 **	11/07-31/08 ***	
*Adulti - Erwachsene - Adults - Adultes	8,00	10,00	12,00	
Bambini (3-11) - Kinder (3-11) Children (3-11) - Enfants (3-11)	4,00	7,00	9,00	
Piazzola - Stellplatz Place - Emplacement	220 V 6 A	12,00	14,00	23,00
2 ^a Auto - 2. Auto - 2. Car - 2. Voiture	3,00	3,00	4,00	
2 ^a Moto - 2. Motorrad 2. Motocycle - 2. Moto	1,50	1,50	2,00	
Natanti/Carrello Wasserfahrzeuge/Bootsslip Little boat/trolley - Petits bateaux/chariot	4,00	4,00	6,00	
Cane - Hund - Dog - Chien	4,00	5,00	5,00	
Visitatori - Besucher - Visitors	4,00-8,00	7,00-10,00	9,00-12,00	
Posto barca con Boa - Buoy - Boje - Bouée (Solo con prenotazione - Only if reserved - Nur mit Vorreservierung)	10,00	16,00	25,00	
New Coco Sweet Tenda - Zelt - Tent - Tente - 15,50 mq 4 PAX *	17/05-30/05 13/09-05/10 *	30/05-12/07 30/08-13/09 **	12/07-30/08 ***	
Pulizia finale (obbligatoria) € 40,00 - Endreinigung (obligatorisch) € 40,00 Final cleaning (compulsory) € 40,00 - Nettoyage final (obligatoire) € 40,00	65,00	85,00	130,00	

Prezzi e condizioni attuali sono validi solo per prenotazioni con caparra versata nei termini.
La direzione si riserva di modificare prezzi e condizioni.

Aktuelle Preise und Bedingungen gelten nur für Buchungen mit fristgerechter Anzahlung.
Das Management behält sich das Recht vor, Preise und Bedingungen zu ändern.

Current prices and conditions are valid only for reservations with a deposit paid within the terms.
The management reserves the right to modify prices and conditions.

Les prix et conditions en vigueur ne sont valables que pour les réservations avec un acompte versé dans les délais.
La direction se réserve le droit de modifier les prix et les conditions.

CAMPING

- Per partenze dopo le ore 12.00 verrà applicata una giornata supplementare. Il periodo prenotato deve essere pagato per intero all'arrivo.
- Der Stellplatz muß bis spätestens 12 Uhr der Abreisetages freigemacht werden. Der gesamte gebuchte Zeitraum muss bei der Ankunft bezahlt werden.
- Free your site not later than 12 a.m. of the day you leave. The entire booked period must be paid upon arrival.
- L'emplacement doit être laissé libre avant 12 heures du jour de départ. Toute la période réservée doit être payée à l'arrivée.

SPECIALE

(Non cumulabili • nicht kumulativ • not cumulative • pas cumulative)
5% Sconto Carnet Camping International. - 5% Rabatt, mit dem intern. Camping Carnet 5% discount Carnet Camping International. - 5% Remise Carnet Camping International.

Offerta campeggio - New offer for camp-site Sonderangebot für Campingplatz

(non cumulabili - not cumulative - nicht kumulativ)

Forfait 23,00 Euro Per giorno/ Pro Tag / Per day

Solo soci e convenzioni - only partners and agreements
nur Gesellschafter und Vereinbarungen - Seulament associés et conventions
dal 01/05 al 06/06 dal 23/06 al 04/07 e dal 08/09 al 05/10
from 01/05 till 06/06, from 23/06 till 04/07 and from 08/09 till 05/10
Von 01/05 bis 06/06 und von 23/06 bis 04/07 und von 08/09 bis 05/10
* per 2 persone e una piazzola con luce - for 2 persons and one place with electricity - für 2 Personen und einen Standplatz mit Strom

* Extra: Imposta di soggiorno € 1,10 (0,55 in ottobre) al giorno a persona dai 15 anni.
Tourist tax € 1,10 (0,55 in October) per day per person from 15 years old.
Kurtaxe € 1,10 (0,55 im Oktober) pro Tag pro Person ab 15 Jahre alt.
Taxe de séjour € 1,10 (0,55 en octobre) par jour par personne à partir de 15 ans.

UNITA' ABITATIVE (BUNGALOWS) C.I.R. 017102-CAM-00013 - CIN : IT017102B1HECCLDXU	Al giorno - pro Tag - per day - par jour Euro		
	01/05-30/05 13/09-05/10 *	30/05-12/07 30/08-13/09 **	12/07-30/08 ***
(con servizi igienici - With bathroom - mit Bad - avec installations sanitaires).			
Villini (max 5 persone) con ampio portico esterno. Trilocale.	66,00	100,00	156,00
• Kleine Villen (max 5 Personen) mit überdachter Veranda. 3 Zimmer W. • Cottages (max 5 people) with large external porch. 3 rooms flats. • Pavillon (max 5 personnes) avec grand porche à l'extérieur. 3 pièces app			
Villini (max 4 persone) con ampio portico esterno. Bilocale.	62,00	95,00	145,00
• Kleine Villen (max 4 Personen) mit überdachter Veranda. 2 Zimmer W. • Cottages (max 4 people) with large external porch. 2 rooms flats. • Pavillon (max 4 personnes) avec grand porche à l'extérieur. 2 pièces app			
Bungalow (5 pax) con aria condizionata, ampio portico esterno, barbecue, lavastoviglie. Trilocale.	74,00	110,00	176,00
• Mit Klimaanlage, überdachter Veranda, Grill, Geschirrspülmaschine. 3 Zimmer W. • With air conditioning, large external porch, barbecue, dishwasher. 3 rooms flat. • Avec air conditionné, grand porche à l'extérieur, barbecue, lave-vaiselle. 3 pièces app.			
Bungalow (4 pax) con aria condizionata, ampio portico esterno, barbecue, lavastoviglie. Bilocale.	70,00	105,00	165,00
• Mit Klimaanlage, überdachter Veranda, Grill, Geschirrspülmaschine. 2 Zimmer W. • With air conditioning, large external porch, barbecue, dishwasher. 2 rooms flat. • Avec air conditionné, grand porche à l'extérieur, barbecue, lave-vaiselle. 2 pièces app.			
Bungalow Orizzonte (5 Pax)	75,00	115,00	187,00
Vista lago con aria condizionata, ampio portico esterno, lavastoviglie. Trilocale.			
• Mit Seeblick, Klimaanlage, überdachter Veranda, Geschirrspülmaschine. 3 Zimmer W. • With lake view, air conditioning, large external porch, dishwasher. 3 rooms flat. • Avec vue sur le lac, air conditionné, grand porche à l'extérieur, lave-vaiselle. 3 pièces app.			
CAV (APPARTAMENTI - WOHNUNGEN - APARTMENTS - APPARTEMENTS) C.I.R. 017102-CIM-00153 - CIN : IT01710284S34MGNP2			
Al giorno - pro Tag - per day - par jour Euro			
(con servizi igienici - With bathroom - mit Bad - avec installations sanitaires).			
Monolocale (2-3 pax)	17/05-30/05 13/09-05/10 *	30/05-12/07 30/08-13/09 **	12/07-30/08 ***
• Einzimmerwohnung • One-room flat • Appartement une pièce	55,00	70,00	100,00
Bilocale (3-4 pax)	60,00	80,00	110,00
• Zweizimmerwohnung • Two-rooms flat • Appartement deux pièces			
Bilocale "Panorama" (3-4 Pax) con grande terrazza.	65,00	85,00	120,00
• Zweizimmerwohnung "Panorama" mit großer Terrasse. • Two-rooms "Panorama" flat with wide balcony. • Appartement "Panorama" deux pièces avec grande terrasse.			
BUNGALOWS --- VILLINI - KLEINE VILLEN - COTTAGES PAVILLONS	* Extra: Imposta di soggiorno € 1,10 (0,55 in ottobre) al giorno a persona dai 15 anni. Tourist tax € 1,10 (0,55 in October) per day per person from 15 years old. Kurtaxe € 1,10 (0,55 im Oktober) pro Tag pro Person ab 15 Jahre alt. Taxe de séjour € 1,10 (0,55 en octobre) par jour par personne à partir de 15 ans.		
APPARTAMENTI WOHNUNGEN APARTMENTS APPARTEMENTS	* Extra: Imposta di soggiorno € 1,60 (0,80 in ottobre) al giorno a persona dai 15 anni. Tourist tax € 1,60 (0,80 in October) per day per person from 15 years old. Kurtaxe € 1,60 (0,80 im Oktober) pro Tag pro Person ab 15 Jahre alt. Taxe de séjour € 1,60 (0,80 en octobre) par jour par personne à partir de 15 ans.		

Bungalows - Villini - Appartamenti

I prezzi comprendono: gas, energia elettrica, acqua, frigorifero, 1 posto auto, posate, stoviglie. L'ospite deve provvedere in proprio alla biancheria da cucina, bagno e letto ed alla pulizia dell'alloggio. La piazzuola/appartamento/Bw/Vill. sarà a disposizione dalle h 16,00 del giorno di arrivo e dovrà essere lasciata libera entro le h 10,00 del giorno di partenza (h 12,00 per le piazzole). Non sono ammessi animali negli appartamenti. Soggiorno minimo 3/7 giorni. Il periodo prenotato deve essere pagato per intero all'arrivo.
*EXTRA: Pulizia finale (obbligatoria) Monolocale € 40,00, Bilocale € 50,00, Trilocale € 55,00. Mieteggi lenzuola € 10,00 - asciugamani € 8,00 per persona per forniture, culla/seggiolone € 3,00 al giorno.

Die Preise enthalten: Gas, Strom, Wasser, Kühlenschrank, 1 Autoparkplatz, Besteck, Geschirr. Der Guest muss Bettwäsche, Hand- und Geschirrtücher selbst mitbringen und muss die Wohnung rein machen. Der Stellplatz/Wohnung/Bw/Vill. stehen am Anreisetag ab **16 Uhr zu Ihrer Verfügung** und müssen am Abreisetag bis spätestens 10 Uhr verlassen werden (12 Uhr für Stellplätze). Tiere sind in den Wohnungen nicht erlaubt. Mindestaufenthalt 3/7 Tage. Bei Reservierungen muss der Gesamtbetrag bei der Ankunft beglichen werden.
*EXTRA: Endreinigung (obligatorisch) € 40,00 Einzimmerwohnung, € 50,00 Zweizimmerwohnung, € 55,00 Dreizimmerwohnung. Vermietung Bettwäsche € 10,00 – Handtücher € 8,00 pro Person für ein Ausstatten, Wiege/Hochstuhl € 3,00 pro Tag.

Our prices include: gas, electric power, water, refrigerator, 1-car parking, tableware, pottery. Our guests have to provide themselves with kitchen, bath and bed linen and have to clean the flat. The pitch/flat/Bw/Cott. will be available from **4 pm** of the arrival day and is to be set free before 10 am of the departure day (12 am for the pitches). Animals are not allowed in the flats. Minimum stay: 3/7 days. The reservation has to be paid in full on arrival.
*EXTRA: Final cleaning (compulsory) € 40,00 One-room flat, € 50,00 Two-room flat, € 55,00 Three-room flat. Rent bed-linen € 10,00 – Towels € 8,00 per person for one supplying, cradle/high chair € 3,00 per day.

Gaz, énergie électrique, eau courant, réfrigérateur, 1 place pour voiture, couverts, vaisselle, sont inclus dans le prix. Linge de maison et Nettoyage de l'Appartement à la charge des clients. La place/appartement/Bw/Pav. sera disponible à partir de **16 h** du jour de l'arrivée, et devra être quitté avant 10 heures du jour du départ (12 heures pour les places). L'accès aux animaux est interdit dans les appartements. Séjour minimum de 3/7 jours. Il faut payer pour la période réservée à l'arrivée au camping.
*EXTRA: Le Nettoyage final (obligatoire) € 40,00 un pièce app., € 50,00 deux pièces app., € 55,00 trois pièces app. Location de linge € 10,00 – serviettes € 8,00 par personne pour une fourniture, berceau/chaise haute € 3,00 par jour.

Guarda le nostre offerte speciali su
See our special offers on
Entdecken Sie unsere Sonderangebote auf
Consultez nos offres spéciales sur
www.campingzocco.com

